

Año 2013	Provincia 09	Cantón 18	Notaria 01	Secuencial P 00135
-------------	-----------------	--------------	---------------	-----------------------



DILIGENCIA DE PROTOCOLIZACION NOTARIA PÚBLICA PRIMERA DEL CANTÓN SANTA LUCIA. GUAYAS - ECUADOR. ABOGADO GUIDO ALCIDES RUGEL ANCHUNDIA. NOTARIO PÚBLICO DEL CANTON

Se otorgó 6 copias de otorgó 50 copias 09/04/2013 21/03/2013

EN CUMPLIMIENTO A LO QUE DISPONE EL ARTICULO 18 NUMERAL DOS DE LA LEY NOTARIAL VIGENTE A PETICION DEL DOCTOR FERNANDO ALARCÓN SÁENZ, CON REGISTRO PROFESIONAL NUMERO ONCE VEINTIUNO DEL COLEGIO DE ABOGADOS DE QUITO - ECUADOR, PROTOCOLIZO E INCORPORO EN EL REGISTRO DE INSTRUMENTOS PUBLICOS DE LA NOTARIA A MI CARGO LOS SIGUIENTES DOCUMENTOS: A.- PODER ESPECIAL OTORGADO POR LA COMPAÑIA FRUIT SHIPPERS LIMITED INCORPORADA BAJO LAS LEYES DE LA MANCOMUNIDAD DE LAS BAHAMAS. A FAVOR DEL DOCTOR ÁNGEL GARZON ZAPATA, DOCUMENTO QUE ESTA DEBIDAMENTE APOSTILLADA Y TRADUCIDO AL IDIOMA CASTELLANO POR LA PERITA TRADUCTORA LICENCIADA SORAYA HERNANDEZ ALVARADO. EN SEIS FOJAS UTILES. CONTANDO LA PETICION. SANTA LUCIA 21 DE MARZO DEL 2013.



*[Handwritten signature]*

EL NOTARIO.

*Guido Rugel Anchundia*  
NOTARIO CANTON-SANTA LUCIA

**Razón:** La presente escritura esta facturada con el N° 0002569 de fecha 20/03/2013

SEÑOR NOTARIO:

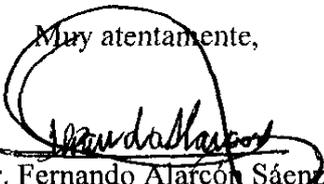


DR. FERNANDO ALARCON SAENZ a usted atentamente solicito:

Que de conformidad con el artículo 18 numeral segundo de la Ley Notarial, se sirva protocolizar el Poder Especial otorgado al doctor Angel Garzón Zapata por la compañía FRUIT SHIPPERS LIMITED, documento que está debidamente Apostillado y traducido al idioma castellano por la Perito Traductora Licenciada Soraya Hernández Alvarado, de quien deberá hacerse el reconocimiento de sus firmas y rúbricas.

Cumplido que sea le ruego conferirme **cincuenta** copias certificadas.

Muy atentamente,

  
Dr. Fernando Alarcón Sáenz  
Mat. 1121 Col. Quito



# Apostilla

(Convención de La Haya del 5 de octubre de 1961)



1. País: **MANCOMUNIDAD DE LAS BAHAMAS**  
Éste documento público
2. ha sido firmado por **SHASTA TRECO-MOXEY**
3. actuando en su capacidad como **NOTARIA PÚBLICA**  
**MANCOMUNIDAD DE LAS BAHAMAS**
4. porta el sello/timbre del **SHASTA TRECO-MOXEY**  
**NASSAU, NUEVA PROVIDENCIA, LAS BAHAMAS**

## Certificado

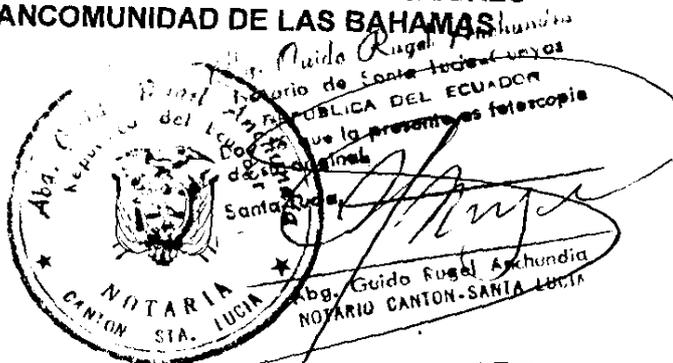
5. En **NASSAU**
  6. El día **5 de MARZO de 2013**
- por **DEBORAH A. BAIN, PRIMERA SECRETARIA ASISTENTE**  
**MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES**

No. **16165/2013**

Sello / Timbre redondo:  
**MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES**

10. Firma

(Firma; D.A. BAIN)  
**PRIMERA SECRETARIA ASISTENTE**  
**MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES**  
**MANCOMUNIDAD DE LAS BAHAMAS**



1/3



MANCOMUNIDDA DE LAS BAHAMAS  
Nueva Providencia



CERTIFICADO NOTARIAL

Yo, **SHASTA TRECO-MOXEY**, Abogada y Notaria Pública de Charlotte House, Shirley Street, Nassau, Bahamas, por el presente certifico que **Roger Carpenter**, Director de **Fruit Shippers Limited**, compareció ante mí y firmó el **Poder Legal** en representación de dicha Compañía **Fruit Shippers Limited** como su director en presencia de **Shedell McKenzie** bajo la autoridad de la Resolución de Directores de la mencionada **Fruit Shippers Limited** para así actuar.

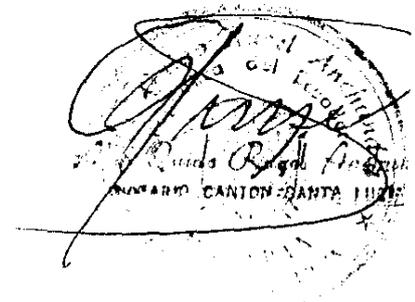
Fecha este día 20 de Febrero del 2013.

Sello / Timbre redondo:  
**MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES**

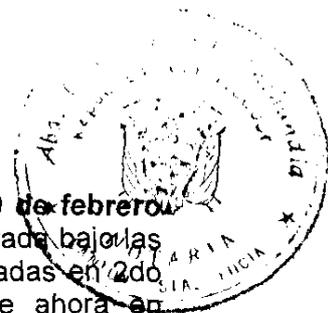
(firma)  
Shasta Treco-Moxey  
Notaria Pública  
Mi Comisión Expira el 31/12/2013



2/3



PODER LEGAL



ESTE PODER LEGAL ESPECIAL es realizado este día 20 de febrero del 2013 por FRUIT SHIPPERS LIMITED, una Compañía incorporada bajo las leyes de la Mancomunidad de Las Bahamas, con oficinas registradas en 2do piso, Charlotte House, Charlotte Street, Nassau, Bahamas (de ahora en adelante llamada el "Otorgante")

ATESTIGUEN:

1. El Otorgante POR EL PRESENTE NOMBRA A ÁNGEL GARZÓN ZAPATA como su Abogado legal (de ahora en adelante llamado el "Abogado") y autoriza al abogado, en su nombre y en su representación y como su acto y obra o:
  - (1) Recibir toda correspondencia dirigida al Otorgante en la República del Ecuador;
  - (2) Responder a cualquier dicha correspondencia recibida y cualquier información solicitada en dicha correspondencia que cada cierto tiempo el Abogado pueda ser instruido a entregar por el Otorgante en el Ecuador.
2. POR EL PRESENTE, el Otorgante RATIFICA todo lo que el Abogado haga o pretenda hacer bajo este poder y por virtud del presente.
3. Este Poder Legal es realizado en concordancia con la Resolución Corporativa aprobada por la Junta de Directores del Otorgante y fechada el 20 de febrero del 2013 autorizando la ejecución de este Poder Legal por el Director del Otorgante.
4. Este Poder Legal no expirará a menos que sea expresamente revocado.

EN TESTIMONIO DE LO CUAL, el Otorgante ha asentado su sello este día 20 de febrero del A.D. 2013.

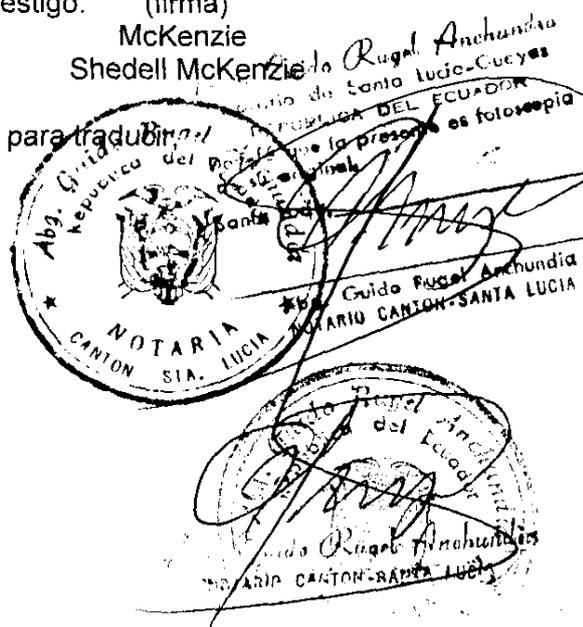
(firma)  
Director

Testigo: (firma)

McKenzie  
Shedell McKenzie

Hasta aquí el documento que me fue entregado para traducir

*Seraya Hernandez A.*  
Seraya Hernandez A.  
Intérprete/Traductora Perito AIIC  
Asociación Internacional de Intérpretes de Conferencia





**APOSTILLE**  
(Convention de La Hague du 5 Octobre 1961)



Country: COMMONWEALTH OF THE BAHAMAS  
This public document

has been signed by SHASTA TRECO- MOXEY

acting in the capacity of NOTARY PUBLIC

COMMONWEALTH OF THE BAHAMAS

bears the seal SHASTA TRECO- MOXEY

NASSAU, NEW PROVIDENCE, THE BAHAMAS

CERTIFIED

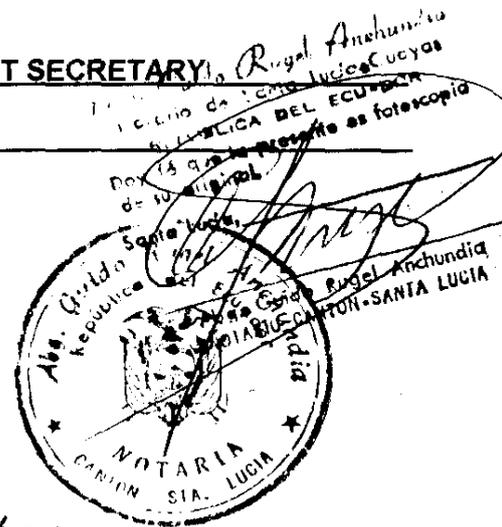
at NASSAU 6. 5<sup>TH</sup> MARCH, 2013

by DEBORAH A. BAIN, FIRST ASSISTANT SECRETARY,

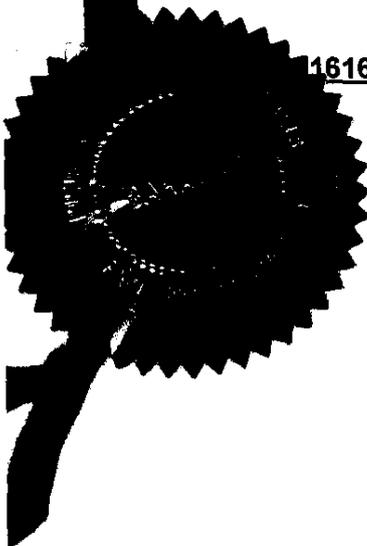
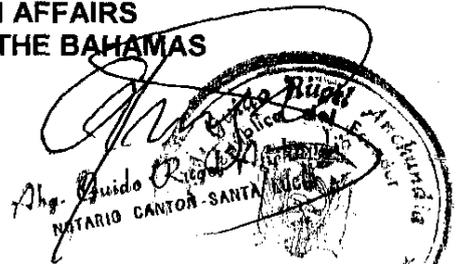
MINISTRY OF FOREIGN AFFAIRS

16165/2013

10: Signature



DABA  
FIRST ASSISTANT SECRETARY  
MINISTRY OF FOREIGN AFFAIRS  
COMMONWEALTH OF THE BAHAMAS



COMMONWEALTH OF THE BAHAMAS

New Providence

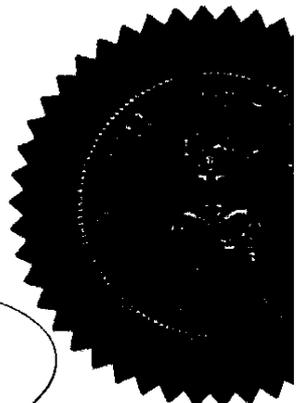
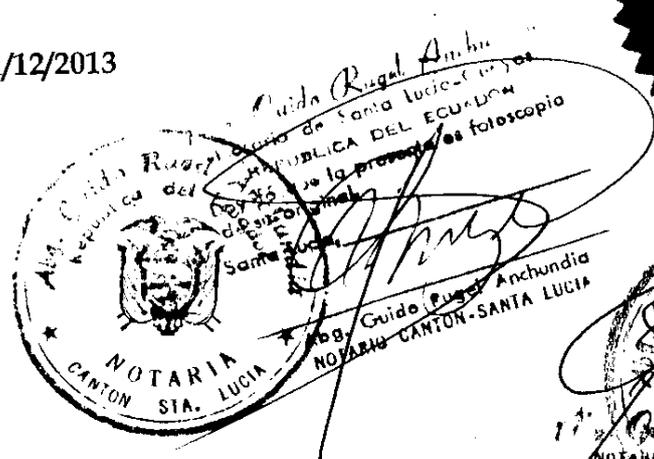


NOTARIAL CERTIFICATE

I, **SHASTA TRECO-MOXEY**, Attorney-at-Law and Notary Public, of Charlotte House, Shirley Street, Nassau, Bahamas, do hereby certify that **Roger Carpenter**, Director of **Fruit Shippers Limited**, did appear before me and signed the attached **Power of Attorney** on behalf of the said **Fruit Shippers Limited** as its director in the presence of **Shedell McKenzie** on the authority of a Resolution of the Directors of the said **Fruit Shippers Limited** to so act.

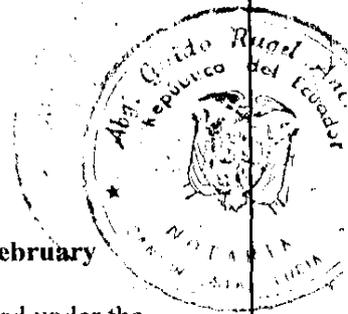
Dated this 20<sup>th</sup> day of February, 2013.

  
**Shasta Treco-Moxey**  
Notary Public  
Commission Expires 31/12/2013





# POWER OF ATTORNEY

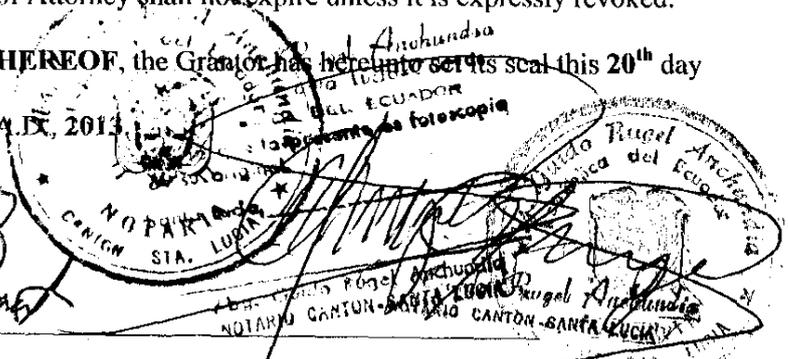


**THIS POWER OF ATTORNEY** is made this 20<sup>th</sup> day of **February 2013** BY **FRUIT SHIPPERS LIMITED** a Company incorporated under the laws of the Commonwealth of The Bahamas; with its registered office at 2<sup>nd</sup> Floor, Charlotte House, Charlotte Street, Nassau, Bahamas (hereinafter called the "Grantor")

### WITNESSETH:

1. The Grantor **HEREBY APPOINTS ANGEL GARZON ZAPATA** as its lawful Attorney (hereinafter called the "Attorney") and authorizes the Attorney, in its name and on its behalf, and as its act and deed or otherwise:
  - (1) To receive all correspondence addressed to the Grantor in the Republic del Ecuador;
  - (2) To provide a response to any such correspondence received and any information requested in such correspondence as the Attorney may be directed or instructed from time to time by the Grantor; in Ecuador
2. The Grantor does **HEREBY UNDERTAKE** to ratify everything which the Attorney under the aforesaid power shall do or purport to do by virtue of these presents.
3. This Power of Attorney is being made in accordance with a Corporate Resolution passed by the Board of Directors of the Grantor and dated **20<sup>th</sup> February, 2013** authorising the execution of this Power of Attorney by the Director of the Grantor.
4. This Power of Attorney shall not expire unless it is expressly revoked.

IN WITNESS WHEREOF, the Grantor has hereunto set its seal this 20<sup>th</sup> day of February A.D. 2013



Director

Witness: *Shedell McKenzie*



1 ESTA HOJA PERTENECE A LA DILIGENCIA DE PROTOCOLIZACION OTORGADA POR  
LA COMPAÑIA FRUIT SHIPPERS LIMITED A FAVOR DEL DOCTOR ANGEL GARZON  
2 ZAPATA.

Abogado

Guido Rugel  
Anchundia

Notario  
Santa Lucia - Ecuador



3  
4  
5 Se Protocolizó ante mí, en fé de ello confiero esta  
6 **SEKAGÉSIMA SEXTA COPIA**, rubricada por mí el Notario,  
7 que selló y firmó, hoy día Lunes, 13 de Enero del año dos mil  
8 catorce.

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

26

27

s28



EL NOTARIO.

Guido Rugel Anchundia  
NOTARIO CANTON-SANTA LUCIA